



**JABATAN TENAGA KERJA SARAWAK**  
**MAKLUMAN TENTANG OPERASI PERUSAHAAN BERASASKAN**  
**PERTANIAN, PERKAYUAN ATAU INDUSTRI UNTUK TUJUAN**  
**PERDAGANGAN**  
**[SEKSYEN 60A ORDINAN BURUH (SARAWAK BAB 76)]**  
*NOTIFICATION ON OPERATION OF AGRICULTURAL, FORESTRY OR*  
*INDUSTRIAL UNDERTAKING FOR THE PURPOSE OF BUSINESS*  
*(SECTION 60A LABOUR ORDINANCE SARAWAK CAP. 76)*

**PERINGATAN / REMINDER**

Borang ini hendaklah dilengkapkan oleh mana-mana orang atau majikan yang bercadang untuk menjalankan apa-apa perusahaan yang berasaskan pertanian, perkayuan atau industri di mana perdagangan, pekerjaan atau perniagaan dijalankan. Borang ini hendaklah dikemukakan ke Pejabat Tenaga Kerja terdekat dalam tempoh sembilan puluh (90) hari dari tarikh operasi perniagaan tersebut. Selain daripada itu borang ini juga perlu dikemukakan bilamana berlaku proses pengambilalihan, penukaran nama atau perubahan lokasi perusahaan atau perniagaan. Kegagalan berbuat demikian adalah suatu kesalahan di bawah Seksyen 130E Ordinan Buruh (Sarawak Bab 76).

*This form must be completed by any person or employer who proposes to operate any agricultural, forestry or industrial undertaking where any commerce, trade, profession or business is carried on. This form must be submitted to the nearest Labour Office within ninety (90) days of commencement of business. This form also needs to be submitted whenever there is any takeover of business or change of name or location of such undertaking. Failure to do so is an offence under Section 130E of Labour Ordinance (Sarawak Cap. 76).*

**MAKLUMAT MAJIKAN (SILA GUNAKAN HURUF BESAR)**  
**PARTICULARS OF EMPLOYER (PLEASE USE CAPITAL LETTERS)**

1. Nama Tempat Pekerjaan (Majikan) :

*Name of Place of Employment of (Employer)*


2. Alamat Tempat Pekerjaan (Majikan) :  
*Address of Place of Employment (Employer)*


--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--

Poskod /  
*Postcode*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Daerah / Bandar  
*District / Town*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Negeri / *State*

3. No Telefon :  
*Telephone No*

--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

4. No Faks :  
*Fax No*

--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

5. Emel :  
*Email*

---

6. Alamat Berdaftar Syarikat (Majikan) :  
*Registered Address of Company (Employer)*

\* Jika berlainan daripada tempat pekerjaan


--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--

Poskod /  
*Postcode*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Daerah / Bandar  
*District / Town*

**BORANG JTKSWK 60A**

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Negeri / State

7. No Telefon :  
*Telephone No*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

8. No Faks :  
*Fax No*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

9. Emel :  
*Email*

---

10. Jenis Perusahaan /  
Perniagaan/Aktiviti  
*Type of Industry/ Business/Activity*

---

11. Bilangan Pekerja Yang Digaji:  
*Number of Workers Employed*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

12. Maklumat Pekerja Yang Digaji:  
*Details of Workers Employed*

<i>Jenis Pekerjaan Categories of Employment</i>	<i>Pekerja Tempatan Local workers</i>		<i>Pekerja Bukan Pemastautin Non-resident workers</i>			
			<i>Warganegara Citizen</i>		<i>Bukan Warganegara Non-citizen</i>	
	<i>Lelaki Male</i>	<i>Perempuan Female</i>	<i>Lelaki Male</i>	<i>Perempuan Female</i>	<i>Lelaki Male</i>	<i>Perempuan Female</i>
<i>Eksekutif dan Pengurusan Executive and Managerial</i>						

**BORANG JTKSWK 60A**

Professional <i>Professional</i>				
Juruteknik dan Profesional Bersekutu <i>Technicians and Associate Professionals</i>				
Pekerja Perkeranian <i>Clerical workers</i>				
Pekerja perkhidmatan, pekerja kedai & jurujual <i>Service workers, shop and market sales workers</i>				
Pekerja mahir pertanian dan perikanan <i>Skilled Agricultural and Fishery Workers</i>				
Pekerja pertukangan dan yang berkaitan <i>Craft and Related Trades Workers</i>				
Operator loji & mesin & pemasang <i>Plant and Machine-Operators and Assemblers</i>				
Pekerjaan Asas <i>Elementary Occupations</i>				
Lain-lain <i>Others</i>				
Jumlah / Total				

13. Tarikh mula operasi perniagaan:  
*Date of commencement of business:*

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**PERAKUAN MAJIKAN  
EMPLOYER'S DECLARATION**

Dengan ini saya mengesahkan bahawa segala maklumat yang diberikan adalah benar dan betul

*I hereby confirm that all information provided herein is true and correct*

Tarikh :  
*Date*

Tandatangan : \_\_\_\_\_  
*Signature*

Nama : \_\_\_\_\_  
*Name*

Jawatan : \_\_\_\_\_  
*Position*

Ketua Pegawai Eksekutif / Pengarah Urusan /  
Pengurus Besar / Pengurus / Pemilik /  
Orang yang bertanggungjawab terhadap  
perniagaan atau perusahaan  
*Chief Executive Officer / Managing Director /  
General Manager / Manager / Owner /  
Person in charge of business or undertaking*

Cop Syarikat : \_\_\_\_\_  
*Stamp Of Company*

NOTA : Borang ini hendaklah ditandatangani oleh Ketua Pegawai Eksekutif atau Pengarah Urusan atau Pengurus Besar atau Pengurus atau Pemilik atau orang yang bertanggungjawab terhadap perniagaan atau perusahaan.

*NOTE : This form must be signed by Chief Executive Officer or Managing Director or General Manager or Manager or Owner or person in charge of business or undertaking.*

**Segala maklumat yang diberikan dalam borang ini adalah SULIT**  
***All information provided in this form are CONFIDENTIAL***